

## 94. sz. Ajánlás

### **a munkaadók és munkavállalók közötti tárgyalásokról és együttműködésről vállalati szinten**

A Nemzetközi Munkaügyi Szervezet Általános Konferenciája,

Amelyet a Nemzetközi Munkaügyi Hivatal Igazgató Tanácsa hívott össze Genfben, és amely 1952. június 4-én harmincötödik ülészakára ült össze, és

Miután úgy határozott, hogy különböző javaslatokat fogad el a Munkaadók és munkavállalók közötti együttműködésről vállalati szinten, - amely kérdés az ülészak napirendjének hatodik pontjaként szerepelt, és

Miután úgy döntött, hogy ezeket a javaslatokat Ajánlás formájában adja közre, abból a célból, hogy az érintett felek vagy a nemzeti hatóságok annak érvényt szerezzenek a nemzeti körülményeknek megfelelő módon

a mai napon, 1952. június 26-án elfogadja az alábbi Ajánlást, amely a "Munkaadók és munkavállalók közötti együttműködésről vállalati szinten szóló 1952. évi Ajánlás" néven idézhető:

1. Megfelelő lépéseket tenni a munkáltatók és munkavállalók vállalati szintű konzultációjának és együttműködésének előmozdítása érdekében az olyan kölcsönösen érdeklődésre számot adó kérdésekben, amelyeket nem tárgyalnak a kollektív tárgyalásokon belül, vagy amelyekkel nem foglalkoznak a foglalkoztatás feltételeit és körülményeit meghatározó egyéb eljárások.

2. A nemzeti szokásokkal vagy gyakorlattal összhangban, az ilyen konzultációt és együttműködést–

- (a) tegyék lehetővé a felek közötti önkéntes megállapodások ösztönzése révén, vagy
- (b) segítsék elő törvények vagy rendelkezések alkalmazásával, amelyek kialakítják a konzultációs és együttműködési testületeket és meghatározzák azok hatáskörét, feladatait, szerkezetét és működési módszereit a különböző vállalatok körülményeinek megfelelően, vagy
- (c) tegyék lehetővé vagy segítsék elő a fenti módszerek együttes alkalmazásával.